



St. Charles Borromeo Parish

Our Lady of Fatima Worship Site

17th Sunday in Ordinary Time July 27, 2025 17^{mo} Domingo del Tiempo Ordinario

MASS SCHEDULE

Saturday Mass/Misa de Sábado

8:00 AM English

5:00 PM English (Vigil)

7:00 PM Spanish/Español (Vigilia)

Sunday Mass/Misa de Domingo

7:30 AM & 10:00 AM English

12:00 PM Spanish/Español

Monday/Lunes - Friday/Viernes

8:00 AM English

Adoration/Adoración

Wednesdays/Miércoles:

8:30 AM - 8:00 PM

Miraculous Medal Novena Novena de la Medalla Milagrosa

Saturday/Sábado: 8:30 AM

Church Open for Private Prayer

Iglesia Abierta Oración Privada

Monday - Thursday/ Lunes - Jueves:

6:00 AM - 8:00 PM

Friday/Viernes: 6:00 AM - 7:00 PM

Saturday/Sábado: 7:00 AM - 5:00 PM

Confession Schedule

Horario de Confesión

Monday/Lunes: 6:30 PM to 7:00 PM

Saturday/Sábado: 8:30 to 9:00 AM &

4:00 to 4:45 PM

Sunday/Domingo: 11:30 to 11:55 AM



1731 Hulmeville Road, Bensalem, PA 19020
Phone: 215-638-3625 | Email: st.charles@stcharlesbensalem.org



stcharlesbensalem.org

School
School Office: 215-639-3456
1704 Bristol Pike, Bensalem, PA
For Tours and Admissions info:
advancement@stcharlesbensalem.org



stcharlesborromeoschool.net

PARISH OFFICE

st.charles@stcharlesbensalem.org **www.stcharlesbensalem.org**

215-638-3625

215-638-3256 (Ministerio Hispano)

Pastor

Rev. Philip M. Forlano ext. 726
fr.forlano@stcharlesbensalem.org
fr-forlano.blogspot.com

Pastor Emeritus

Rev. Msgr. Francis A. Carbine

Weekend Ministry

Rev. James P. McCloskey C.S.Sp. safe.environment@stcharlesbensalem.org

Permanent Deacons

Deacon Kevin McDermott
Deacon Louis Quaglia

Receptionist ext. 733

Bulletin Editor & Safe Environment Coordinator

Isabel Jaramillo ext. 727

Parish Office Open for Walk-in Service

Oficina Parroquial abierta para servicio en persona

Monday/Lunes: 2:30 PM - 4:00 PM

Tuesday/Martes, Wednesday/Miércoles: 10:00 AM - 12:00 PM

Thursday/Jueves: 1:30 PM - 3:30 PM

Office closed on Fridays June 13 - August 22. Oficina cerrada los viernes desde el 13 de junio al 22 de agosto.

Sunday/Domingo: 1:00PM - 2:00 PM in Guadalupe Chapel.

At all other times M-F between 9:00 AM and 5:00 PM, services by phone and by appointment only. De L-V desde las 9:00AM

hasta las 5:00PM, serán atendidos por teléfono y con cita

previa. Saturday closed/Cerrado Sábado.

For the pastoral care of the dying after office hours, please call 215-638-3650.

En caso de emergencia, por el cuidado pastoral de los moribundos, cuando la oficina está cerrada, favor de llamar al 215-638-3650.

SCHOOL

1704 Bristol Pike, Bensalem, PA 19020

stcharlesborromeoschool.net

School Office: 215-639-3456

School Principal

Mrs. Molly Quinn
molly.quinn@stcharlesbensalem.org

Superior of the Convent

Sr. John Magdalen Eibell, I.H.M.
Convent: 215-639-0113

PARISH RELIGIOUS EDUCATION

www.facebook.com/scbfaithFormation 215-639-3456 ext. 236

faith.formation@stcharlesbensalem.org

Director of Religious Education: Annette Baird

FATIMA CATHOLIC OUTREACH CENTER

2913 Street Rd, Bensalem, PA 19020

Manager: Estela Bugg, 215-400-1130

Assistant: Jackie Padua, 443-424-3277 - 267-980-3601

Outreach Center Hours:

Monday and Wednesday from 1:00pm-5pm

Tuesday, Thursday and Friday from 3:00pm-7:00pm

St. Charles Thrift Store Ministry Hours/Tienda de Segunda Horas

Mon & Tue CLOSED/Lunes y Martes CERRADO

Wed/MI, Thu/JU, Fri/VI, Sat/SA: 1:30 to 6 pm

Sunday/DO: 2 to 6 pm

Donations accepted WED TO SAT during open hours/Se reciben donaciones, de miércoles a sábado de 1:30 p.m. a 6:00 p.m.

Sacramental Information

Sacrament of Baptism/Letters of Eligibility for Sponsorship

Arrangements are made with Fr. Forlano. Please contact the Parish Office ext. 733 for an appointment.

Baptisms will be celebrated in English at 2:00 p.m. on the 2nd and 4th Sundays of the month and during the 10:00 a.m. Mass on the 4th Sunday of the month. The date of the baptism can be set after baptismal preparation for parents and godparents and letters of eligibility for sponsors have been completed. Baptismal Preparation includes on-line videos and an in-person session. Please contact Deacon Kevin McDermott by email to schedule the Baptismal Preparation Session:

deaconkevin@stcharlesbensalem.org

The next Baptismal Preparation Session will be held on Tuesday, August 5 at 7:00 p.m. in the parish office.

In order to be a sponsor and/or to receive a Letter of Eligibility for Sponsorship, one must be a practicing Catholic at least 16 years old, who has received all of the sacraments of initiation (Baptism, Holy Communion, and Confirmation), if married, married validly in the Catholic Church, or, if not married, living a life in harmony with the faith. Parishioners of St. Charles seeking Letters of Eligibility, please call the Parish Office ext. 733 for an appointment. Prospective sponsors from other parishes should request Letters of Eligibility from their own parish and have them sent directly to St. Charles by mail or

email: st.charles@stcharlesbensalem.org

Sacrament of Matrimony

Necessary preparations require that arrangements be made at least six months before the date of the wedding. A date cannot be reserved at the church prior to the couple meeting with the parish priest. Please call the Parish Office to speak with Fr. Forlano. It will be expected that couples attend the sessions of the Archdiocesan Sacramental Preparation Program for Marriage. Visit phillycatholicmarriageprep.com for more information or to register.

Scholarships are available to those in financial need. Email info@phillycatholicmarriageprep.com.

Mass Intentions



Dear Parish Family and Visitors to St. Charles:

St. Charles Borromeo church is open for private prayer according to the schedule on the front page of the bulletin. Listed below are the intentions for the Masses this week. Please remember these intentions in your prayers. May we continue to lift each other up in prayer!

SATURDAY July 26 - St. Joachim and Anne, Parents of the Blessed Virgin Mary

8:00 AM Gia Marie Campanaro
5:00 PM Thomas Robert Cook, Sr. (Deceased)
7:00 PM Juan & Antonio Montero (Deceased)

SUNDAY July 27 - 17th Sunday in Ordinary Time
World Day of the Grandparents and the Elderly

7:30 AM People of the Parish
10:00 AM Carmela Novak (Deceased)
12:00 PM Jesus Ruiz (Deceased)

MONDAY July 28 - Weekday
8:00 AM Msgr. Michael J. Carroll (Deceased)

TUESDAY July 29 - Saints Martha, Mary & Lazarus
8:00 AM Kelly Hixson (Deceased)

WEDNESDAY July 30 - St. Peter Chrysologus
8:00 AM Anna M. "Nancy" Quinn (Deceased)

THURSDAY July 31 - St. Ignatius of Loyola
8:00 AM Daniel Hantula (In Memory/15th Anniversary)

FRIDAY August 1 - St. Alphonsus Liguori
8:00 AM William & Margaret Beltz (Deceased)

SATURDAY August 2 - St. Eusebius of Vercelli, St. Peter Julian Eymard
8:00 AM Special Intention
5:00 PM Larry Boersig (Deceased)
7:00 PM Baldomero Carrera (En Memoria/Deceased)

SUNDAY August 3 - 18th Sunday in Ordinary Time
7:30 AM Special Intention
10:00 AM People of the Parish
12:00 PM Intención Especial



If you are new to St. Charles, welcome!

To register in the parish, please call the parish office at 215-638-3625 ext. 733. **All Parishioners:** If you have changed addresses and no longer receive mail from the parish, please call the parish office at ext. 725 to update your contact information with us. **Thank you!**

Let us remember all those who have asked for our prayers especially the sick and suffering of our parish:

George Hicks, Lydia Leo, Jackie Tsioris, Donna Esche, Rosanne Kirby, Abel Perez, Patricia Sickel, Margaret Kashow, Mark Bergmaier, Judy Figueroa, Anthony Martino, John Hubbard.



We pray for the protection of all on the "front lines" of civil or military service.

We also pray that those who have died will dwell forever in the Kingdom of Heaven especially, Nancy Quinn, Frances Smith, Rev. Msgr. Michael J. Carroll, Baldomero Carrera.

You may add a person to the prayer list by emailing isabel.jaramillo@stcharlesbensalem.org Names will be published for 4 weeks.



Can you spend One Hour with Me???

Please consider spending time in quiet prayer each week with Jesus. St. Charles has Adoration of the Blessed Sacrament every Wednesday from 7:30 a.m. to 8:00p.m. We are looking for committed adorers and substitute adorers. Please contact Patti at 215-639-5668, or at mj79823@gmail.com for more information (Please leave a message with your phone number).



Welcome the Blessed Mother into your Home

A "Pilgrim Virgin" statue of Our Lady of Fatima is traveling to homes in the parish community. This is a great opportunity to

foster devotion to Mary, pray for peace, and to pray together as a family. To host Our Lady or to find out more, please contact the parish office at 215-638-3625 ext. 733 or Donna at 215-378-0883 or to the email: st.charles@stcharlesbensalem.org.

Father Forlano's Sunday Homilies are available on the parish website under "Homilies" button on the home page. Follow Fr. Forlano's Blog at: fr-forlano.blogspot.com



Lectio Divina Prayer Group

Join Fr. Forlano for a weekly guided meditation on the Sunday scripture readings. Fr. Forlano will lead a shared reflection following the ancient prayer form called *Lectio Divina*. If interested, please email Father Forlano at fr.forlano@stcharlesbensalem.org.

Learn to pray with the scriptures and hear the Lord's personal word for you! Participate with or without video. Share or just listen. All are welcome!

- ♦ Women: Mondays, 4:00 p.m. – 5:00p.m. (Parish conference room)
 - ♦ Men: Wednesdays, 9:00 a.m. - 10:00 a.m. (Via Zoom)
- Lord Jesus, open the Scriptures to us; make our hearts burn while you speak to us!*



Special Collection for the Campaign for Human Development: Please place your offering in the special collection box in the Guadalupe Chapel during the month of July. Thank you for your support for the Campaign for the Human Development Collection. Donations can be made electronically to the Special Collections by clicking on the "Second Collections" button on the Online Giving website.

st. charles borromeo
religious education program

ATTENTION PARENTS OF FIRST GRADERS

Now is the time to register your child for religious education classes in order to be ready for First Reconciliation and First Communion. Registration is open for our Weekly PREP classes. There is the choice of afternoon and evening sessions which are held on Wednesdays. Classes begin in September and space is limited. Check out the parish website for more information, contact the PREP Office or scan the QR to go directly to the registration site!

annette.bairdestcharlesbensalem.org



2025 Catholic Women's Conference

Women on Mission
The Feminine Genius
in the New Apostolic Age



Saturday, October 18
9:00 AM to 4:00 PM
Czestochowa Shrine
Doylestown

Keynotes:

Mary Ann Wiesinger-Puig
Sister Faustina Maria, S.V.

Full details & registration:

catholicwomensconference.org

to be included in the group rate of \$50, please
contact Annette Baird to register
Annette.baird@stcharlesbensalem.org

BINGO NIGHT
JOIN US FOR A NIGHT OF FUN AND GAMES AT OUR SATURDAYS BINGO NIGHT!
GAMES | PRIZES | PARTY
SATURDAY NIGHTS / DOORS OPEN AT 5 PM
ST. CHARLES BORROMEO SCHOOL CAFETERIA
THERE IS NO BINGO ON FRIDAYS



Our Weekly Offering

Dear Parish Family and Visitors to St. Charles:

Your Sunday offering is needed to support the ongoing operations of the parish. For those who do not attend the scheduled masses, offerings can be mailed to the parish office or dropped through the mail slot of the rectory front door. **I ask everyone to take advantage of the on-line giving service offered by the parish. Automatic, electronic giving is a convenient way to maintain your commitment to support the parish, especially while traveling or away. Please follow the directions below or call the office for assistance. Becoming a regular on-line donor helps with parish budgeting and saves the parish on printing and mailing costs. As always, I am grateful for your generosity, stewardship, and support.**

Sincerely in Christ,
Fr. Forlano

Scan to make
on-line donation



This Year*	06/29/25	07/06/25	07/13/25	07/20/25
Regular Collection	\$5,435.00	\$5,745.00	\$5,695.00	\$6,521.50
# Envelopes	107	112	112	106
Electronic Giving	\$2,569.58	\$3,283.46	\$2,021.33	\$2,746.58
#Donors	82	98	77	82
Church Renovation Fund	\$985.00	\$884.00	\$1,217.00	\$1,301.00
Last Year	06/30/24	07/07/24	07/14/24	07/21/24
Regular Collection	\$5,013.08	\$5,725.95	\$8,712.42	\$5,488.43
# Envelopes	111	121	138	115
Electronic Giving	\$2,503.00	\$4,028.00	\$2,627.00	\$3,408.00
#Donors	70	88	75	79

For online

giving, please

visit our

website. Click

the Collection

plate icon at

the top of the

page or scan

the QR Code

above.

Guideline to Giving

Guía para la donación

How to take a forward step to sustain and grow in God's work.
Cómo crecer en la obra de Dios.

Current Weekly Giving Level	Suggested New Giving Level
Donación Ahora	Donación Sugerida
\$1	\$2 - \$4
\$2	\$4 - \$6
\$3	\$6 - \$8
\$4	\$7 - \$9
\$5	\$8 - \$10
\$7	\$11 - \$14
\$10	\$14 - \$17
\$15	\$20 - \$25
\$20	\$27 - \$32
\$25	\$32 - \$39
\$30	\$37 - \$44
\$35	\$42 - \$49
\$40	\$47 - \$54
\$45	\$52 - \$59
\$50	\$57 - \$64
\$55	\$62 - \$69
\$60	\$67 - \$74
\$65	\$72 - \$79
\$70	\$77 - \$84
\$75	\$82 - \$89
\$80	\$87 - \$94
\$85	\$92 - \$99
\$90	\$97 - \$104
\$95	\$102 - \$109
\$100	\$110 - \$115



**Saint Charles Borromeo
Faith Formation**
Stcharlesbensalem.org
Phone: 215 639-3456 ext. 236

www.facebook.com/scbfaithFormation
Email: annette.baird@stcharlesbensalem.org



Faith Formation

PREP Class Registrations Registration for weekly PREP closes at the end of this month on July 31st. Please check the parish website or scan this QR code to go directly to the registration website. All registration will be done electronically. All tuition fees are also due on July 31st. Please do not let the inability to pay for the program stop you from registering your child. Payment plans are available but you must contact the PREP Office to make arrangements. If you are in need of assistance, please contact the PREP Office. 215 639-3456 ext. 236 or email Annette.baird@stcharlesbensalem.org

Tuition due. On Sunday, July 27th, members of the PREP staff will be available after the 10 AM and Noon Masses to accept tuition fees. If a payment plan is needed, that may be arranged at this time as well. Cash and checks will be accepted. Please make the check out to "St. Charles Borromeo Church." We will be in the Guadalupe Chapel.

Summer Break Even though it is summer and the idea of PREP homework is a distant thought, now is the time to complete some Faith-filled Activities. If you are visiting family in another state or country and you attend Mass there, include that visit on your list. While you are on your travels, visit a shrine. That makes two of the four required activities! Is it a rainy day and the kids have nothing to do? Watch a movie on Formed.org. There are dozens of movies for kids and adults. There are even stories they can listen to. If you have questions about the faith-filled activities or want a form to complete, contact the PREP Office.

Catechists and volunteers St. Charles PREP is proud to be able to provide religious education at two times on Wednesdays, at 4:20 and 6:30 p.m. This will be our second year offering two sessions each Wednesday. And as we grow, we are in need of more volunteers. We also have a special class once a month on a Sunday for our Spiritus students. If you are interested in becoming a catechist or a classroom aide, please email the PREP Office. We are always happy to have more followers of Jesus join our family.

Annette.baird@stcharlesbensalem.org

WE ARE HIRING!

BILINGUAL ADMINISTRATIVE ASSISTANT

St. Charles Borromeo Parish is seeking candidates for a part-time Spanish/English bilingual administrative assistant position to work mornings. This is a temporary position for a minimum of six months. Candidates must be able to speak, to write, and to read in both languages with fluency, demonstrate a sensitivity to the needs of the immigrant community, and have excellent organizational, interpersonal, and communication skills. Attention to detail, basic computer literacy with word processing, the ability to work well with others, to follow instructions and established procedures, and to complete projects and assignments in a timely manner are a must. Candidates should be practicing Catholics without impediments to legal employment. Please send resume and cover letter to Rev. Philip M. Forlano at the parish office. References should be available upon request.

APPLY NOW

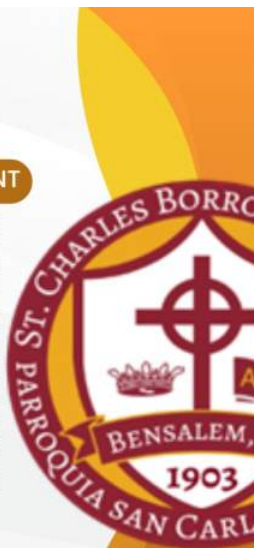
Send Your Resume To Us
fr.forlano@stcharlesbensalem.org

MORE INFORMATION

215-638-3625 ext. 733

www.stcharlesbensalem.org

1731 Hulmeville Rd., Bensalem, PA 19020



FOOD PANTRY AT THE FATIMA CATHOLIC OUTREACH CENTER!

Open the 2nd Thursday of each
Month from 5:00 pm - 7:00 pm

To register scan
the QR code
Link will open the
1st of each Month



2915 Street Rd Bensalem PA 19020

Text: (443) 424-3277



Volunteers Needed

The St. Charles Thrift Store & Ministry is looking for volunteers. If you are interested in joining us visit the Thrift Store and ask for Aida or Bernie. 2915 Street Rd., Bensalem, PA 19020

Or call Estela
215-400-1130 or
Jackie 443-424-3277



2025 Mass Intentions

Mass request forms are available at the greeter's table in Church and on the parish website. Please complete the requested information on the form including phone number and email. You will be notified when your Masses are scheduled. Please note that if the date notated on your form is not available, we will reserve the next closest date for your Mass. Please enclose a \$10 offering for each Mass requested. Please allow two weeks for requests to be fulfilled.

Join members of the Legion of Mary in praying the Rosary



MONDAYS AT 7:00 P.M.

Praying the Rosary outside at the Shrine, weather permitting.



ALL ARE WELCOME!

For more information or to learn more about the Legion of Mary, please contact Donna (donnastitch@aol.com).



ST. CHARLES BORROMEO SCHOOL

Celebrating 100 Years of Academic Excellence!

Grades Pre-K3 to 8

www.stcharlesborromeoschool.net

www.facebook.com/SCBSchoolBensalem



scb_bensalem



St. Charles Borromeo School

Grades PK3-8

2025-2026 School Admissions

Register now to reserve your child(ren)'s spot for next school year. Seats are limited!

Before/After school CARES and Tutoring

Hot Lunch Program

CYO Sports

Special classes (art, gym, library, Spanish, STREAM)

Financial aid available

215-639-3456

stcharlesborromeoschool.net



Saint Charles Borromeo

**CROSS COUNTRY
REGISTRATION
OPEN TO ALL K-8**



SCAN ME!



**PRACTICE STARTS
AUGUST 1ST!**



Safe Environment:

If you are planning to be a SCHOOL, PREP or PARISH volunteer for any organization, ministry, or event, you must have safe environment clearances. Please send an email to safe.environment@stcharlesbensalem.org to check on the status of your clearances. Please apply a minimum of 3 weeks in advance of the date of the event. No one will be permitted to volunteer if their clearances are not up to date. For more information please visit: <https://www.stcharlesbensalem.org/index.php/resources-and-forms/safe-environment-program>

Ambiente Seguro: Si planea ser un voluntario de la escuela, PREP o Parroquia, debe tener sus autorizaciones de ambiente seguro. Por favor envíe un correo electrónico a safe.environment@stcharlesbensalem.org para verificar el estado de sus autorizaciones. Por favor aplique con un mínimo de 3 semanas de anticipación al evento. A nadie se le permitirá ser voluntario si sus autorizaciones no están actualizadas. Para más información por favor visite: <https://www.stcharlesbensalem.org/index.php/resources-and-forms/safe-environment-program>

Experience the difference a Catholic education makes. Experimente la diferencia que hace una escuela católica. Para más información o inscribirse/For an admissions application or more information, visit our website www.stcharlesborromeoschool.net or contact us at 215-639-3456 or advancement@stcharlesbensalem.org

School Roof Replacement

\$65,000

SCAN ME
To donate, scan

Please place your donation envelope in the Sunday collection box

Thank you!

Reemplazo del Techo de la Escuela

\$65,000

SCAN ME
To donate, scan

Por favor coloque su sobre de donación en la caja de colecta dominical.

Muchas Gracias!

It's Time to Celebrate the **90th** BIRTHDAY of Our Pastor Emeritus!



Msgr. Francis A. Carbine

Msgr. Carbine served as the Pastor of Saint Charles Borromeo Parish from February 1991 through June 2005.

Please join our parish community in sending him heartfelt birthday wishes!

**Cards and Gifts for Msgr. Carbine
Will Be Accepted
through August 14, 2025**

If you prefer to send a card or gift to Msgr. Carbine directly, please mail to:

Rev. Msgr. Francis A. Carbine
Pastor Emeritus, Saint Charles Borromeo Parish, Bensalem
Villa Saint Joseph - Room 511
1436 Lansdowne Avenue
Darby, PA 19023-1218

Please place your card in the collection box or drop off your card or gift at the rectory.



Father Forlano will present all cards and gifts to Msgr. Carbine before his birthday (August 23).

2025
11th Annual ABBEYFEST
FAITH • MUSIC • FAMILY

Saturday, September 20, 2025
Shrine of Our Lady of Czestochowa

The Archdiocese of Philadelphia's Premier Music Festival!

What you'll find:

- Thousands of Friends
- 80+ Religious Vendors
- Food Trucks
- Kid's Games
- Family Friendly
- Plenty of free parking

What you'll experience:

- Live Christian Music
- Prayer Teams
- Holy Sacrifice of the Mass
- Sacrament of Confession
- Eucharistic Procession
- Candlelight Adoration

What we need:

- 300+ Volunteers (3-hour shift)
- Donations
- Sponsors
- Faith-Filled Attendees

More information:

- www.theabbeyfest.com
- Ed Grady - edgrady@theabbeyfest.com
- To volunteer, click the QR code:

Who you'll encounter:

JESUS

worldwide marriage encounter

MARRIED COUPLES – When's the last time you gave your marriage a tune-up? Keep your engines running by getting away together on a Worldwide Marriage Encounter Weekend! The next in-person experiences are October 11-13 and November 15-17 at Our Lady of Czestochowa, Doylestown. For more info visit: <https://www.wwme-philly.org>.

El gimnasio y la cafetería de la Escuela San Carlos Borromeo está disponible para eventos

Es momento de Celebrar

PRESUPUESTO AMIGABLE
Para más información sobre el alquiler del salón para una fiesta de cumpleaños, boda, quinceañera, bautizo u otra celebración, contáctenos!

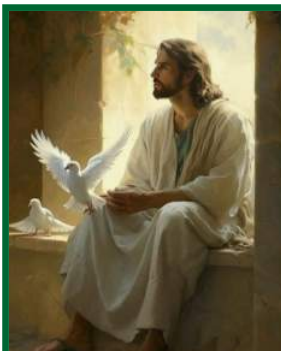
CONTACTÉNNOS A LA OFICINA PARROQUIAL AL
215-638-3625 EXT. 733
ST.CHARLES@STCHARLESBENSALEM.ORG

St. Charles Borromeo School gym and cafeteria are available for events

It's time to celebrate

For more information about renting the space for a birthday party, wedding, quinceañera, baptism, or other celebration, contact us!

CONTACT US AT THE PARISH OFFICE
215-638-3625 EXT. 733
ST.CHARLES@STCHARLESBENSALEM.ORG



17^{mo} Domingo del Tiempo Ordinario

Así también les digo a ustedes: Pidan y se les dará, busquen y encontrarán, toquen y se les abrirá. Porque quien pide, recibe; quien busca, encuentra, y al que toca, se le abre. ¿Habrá entre ustedes algún padre que, cuando su hijo le pida pan, le dé una piedra? ¿O cuando le pida pescado, le dé una víbora? ¿O cuando le pida huevo, le dé un alacrán? Pues, si ustedes, que son malos, saben dar cosas buenas a sus hijos, ¿cuánto más el Padre celestial dará el

Espíritu Santo a quienes se lo pidan?" —Lucas 11, 1-13

Estimada familia parroquial y visitantes de San Carlos: La iglesia San Carlos Borromeo permanecerá abierta para la oración privada siguiendo el horario expuesto en la portada de este boletín. ¡Que podamos continuar levantándonos en oración! Estoy agradecido por su continuo apoyo y oración.

Sinceramente en Cristo,

Padre Forlano



Santa Misa en Línea

La Misa dominical en español se celebrará a las 12:00 medio día en vivo por

www.stcharlesbensalem.org.

Celebre la Santa Misa en vivo en inglés durante la semana a las 8:00 a.m. y en español durante el fin de semana, con el Padre Forlano a través de la página de Facebook de la Parroquia:

<https://www.facebook.com/scbbensalem/> y también podrá acceder por YouTube mediante nuestra página web: www.stcharlesbensalem.org



Colecta especial para la Campaña de Desarrollo Humano:

Por favor coloque su ofrenda en la caja de colecta especial en la Capilla de Guadalupe durante el mes de julio. Gracias por su apoyo a la colecta especial para la Campaña de Desarrollo Humano. Se pueden realizar donaciones a las colectas especiales electrónicamente haciendo clic en el botón "Second Collections" en el sitio web de Donaciones en Línea.

Sacramentos

Bautismo

Bautismos y cartas para los padrinos se arreglan con el párroco vía telefónica con al menos un mes de anticipación. Comuníquese con la oficina parroquial a la ext. 733 para arreglar una cita. Los bautismos se celebrarán en español a las 2:00 p.m. el 3er y 5to Domingo del mes y dentro de la misa de 12:00 el 4to Domingo. La preparación bautismal para los padres y padrinos incluye videos en línea y una clase en persona (**La próxima clase será el Lunes 4 de agosto a las 7p.m. en la Cafetería**). Se emitirán cartas de elegibilidad para los padrinos después de una entrevista con el Padre Forlano. La fecha del bautismo se definirá después de que se haya completado la preparación bautismal para los padres y padrinos y las cartas de elegibilidad. Para ser padrino/madrina o recibir una carta de elegibilidad, una persona tiene que ser: 1) Un Católico practicante con un mínimo de 16 años de edad y haber recibido todos los sacramentos de iniciación - bautismo, confirmación, y comunión. 2) Registrado en la parroquia o bien conocido en la comunidad de la Iglesia. 3) Casado por la iglesia católica o soltero sin vivir en unión libre. 4) Hay que asistir a la Misa. 5) Deben tener sus propios hijos confirmados si tienen la edad. Los padrinos tienen que ser Católicos practicantes que pueden comulgar. Si no son de la Iglesia de San Carlos deberán entregar cartas de su propio párroco.

Matrimonio

Hable con Padre Forlano más que 6 meses antes de la fecha de Matrimonio. Una clase de preparación es un requisito antes de casarse. El Instituto Católico ofrece el taller "Pre-Cana" 3 veces durante el año en el Centro Pastoral Arquidiocesano 222 N. 17 Street, Philadelphia, PA 19103 (Entrada por la Calle 17). El Taller Pre-Cana consiste de dos días y se brindarán durante un fin de semana en las siguientes fechas: 8 y 9 de Noviembre. Detalles (hora, cuota, etc.) por determinar. Para registrarse, por favor llamar a Jhoseline Martinez al 215-667-2820, o al email: jmartinez@archphila.org

Quinceaños

Quince Años - esta bendición al cumplir quince años de una joven da testimonio de su acción de gracias y de compromiso de vivir una vida cristiana. Por eso, la joven ya debe ser confirmada o debe estar inscrita en un programa de educación religiosa en preparación para recibir el sacramento de confirmación el año de su Quinceañera. Una clase de preparación es un requisito antes de la celebración. Hable con Padre Forlano con un mínimo de seis meses por anticipado para fijar una fecha. La Arquidiócesis ofrecerá Talleres de preparación en el Centro Pastoral Arquidiocesano 222 N. 17 Street, Philadelphia, PA 19103; última fecha disponible en el 2025: 14 de septiembre. Para registro e información comuníquese con Jhoseline Martinez para conocer las fechas del año 2025 al 215-667-2820, o al email: jmartinez@archphila.org

ST. CHARLES BORROMEO
PROGRAMA DE EDUCACIÓN RELIGIOSA

ATENCIÓN PADRES DE ALUMNOS DE PRIMER GRADO

Ahora es el momento de inscribir a su hijo en clases de educación religiosa para estar listo para Primera Reconciliación y Primera Comunión.

El registro está abierto para nuestras clases

PREP Semanales. Existe la posibilidad de elegir entre sesiones de tarde y noche, que se celebran los miércoles. Las clases comienzan en septiembre y el cupo es limitado.

Consulta la web de la parroquia

para más información, contacto la oficina de la PREP

¡O escanea el código QR para ir directamente al sitio de registro!

annette.baird@stcharlesbensalem.org



San Carlos Borromeo
Formación de Fe
Stcharlesbensalem.org
 Teléfono: 215-638-3625 ext. 236
www.facebook.com/scbfaithFormation
 Email: annette.baird@stcharlesbensalem.org



Estudiantes de Formación de Fe



Registros de clases de PREP: Las inscripciones para las clases semanales de PREP cierran a finales de este mes, el 31 de julio. Consulte el sitio web de la parroquia o escanee este código QR para acceder directamente al sitio web de inscripciones. Todas las inscripciones se realizarán electrónicamente. El pago de la matrícula también vence el 31 de julio. Por favor, no permita que la falta de recursos le impida inscribir a su hijo/a. Hay planes de pago disponibles, pero debe comunicarse con la Oficina de PREP para coordinar. Si necesita ayuda, comuníquese con la Oficina de PREP al 215 639-3456 ext. 236 o envíe un correo electrónico a Annette.baird@stcharlesbensalem.org.

Pago de matrícula: El domingo 27 de julio, el personal de PREP estará disponible después de las misas de 10:00 a. m. y mediodía para aceptar el pago de la matrícula. Si necesita un plan de pago, también puede hacerlo en ese momento. Se aceptarán efectivo y cheques. Por favor, haga el cheque a nombre de la "Iglesia San Carlos Borromeo". Estaremos en la Capilla de Guadalupe.

Vacaciones de verano: Aunque es verano y la idea de las tareas de PREP es algo lejano, ahora es el momento de realizar algunas actividades de fe. Si visitas a tu familia en otro estado o país y asistes a misa, incluye esa visita en tu lista. Durante tu viaje, visita un santuario. ¡Eso son dos de las cuatro actividades obligatorias! ¿Llueve y los niños no tienen nada que hacer? Ve una película en Formed.org. Hay docenas de películas para niños y adultos. Incluso hay cuentos que pueden escuchar. Si tienes preguntas sobre las actividades de fe o quieres un formulario para completar, contacta a la Oficina de PREP.

Catequistas y voluntarios: En St. Charles PREP nos enorgullece ofrecer educación religiosa dos veces al día los miércoles a las 4:20 y 6:30 p.m. Este será nuestro segundo año ofreciendo 2 sesiones. Y a medida que crecemos, necesitamos más voluntarios. Si le interesa ser catequista o ayudante de clase, por favor, envíe un correo electrónico a la Oficina de PREP. Siempre nos alegra que más seguidores de Jesús se unan a nuestra familia.
Annette.baird@stcharlesbensalem.org

DESPENSA DE COMIDA EN EL CENTRO CATOLICO DE FATIMA



Abierto el segundo Jueves de cada Mes de las 5:00 pm - 7:00 pm

Para registrarse escanea el código QR
El Link se abrirá el
Primer día de cada Mes



2915 Street Rd Bensalem PA 19020
Mensaje: (443) 424-3277

SE NECESITAN VOLUNTARIOS

El Ministerio y Tienda de Segunda de la iglesia San Carlos está en busca de voluntarios. Si estás interesado/a en unirse a nosotros visita la tienda y pregunta por Aida
2915 Street Rd Bensalem PA 19020



O llama a Estela al (215) 400-1130 o a Jackie al (443) 424-3277



JARDIN COMUNITARIO FATIMA COSECHE SUS PROPIAS FRUTAS Y VEGETALES



El precio por cama es de \$35 (cada cama mide 8m x 8m)

Llame al Centro Catolico de Fatima para reservar su espacio



(267) 412-8923
(267) 980-3601



CERCO DE JERICÓ

"Únete a la Iglesia San Carlos Borromeo en Adoración al Santísimo"
"ESTOY DELANTE DE TI ESPÍRITU DE AMOR"

- Cantos
- Lecturas
- Alabanzas
- Adoración
- Rezo del Rosario
- Oraciones
- Rezo del Salmo

TODOS LOS MARTES DESDE EL 15 DE JULIO AL 26 DE AGOSTO
DE 7:00 P.M. A 8:30 P.M.
Iglesia San Carlos Borromeo
 1731 Hulmeville Road, Bensalem, PA 19020
 215-638-3625 ext. 733



CURSO DE CRISTIANIDAD
DIÓCESIS DE PHILADELPHIA

DEL 18 AL 21 DE SEPTIEMBRE

Cursillo para Mujeres # 158

Mujer, Jesús está tocando a tu puerta para este cursillo
Lucy Arroyo 787-557-2324-

!ESTAMOS CONTRATANDO!

ASISTENTE ADMINISTRATIVO BILINGÜE

La parroquia San Carlos Borromeo está buscando candidatos para el puesto de asistente administrativo bilingüe (español/inglés) a tiempo parcial para trabajar en horario matutino. Se trata de un puesto temporal con una duración mínima de seis meses. Los candidatos deben hablar, escribir y leer en ambos idiomas con fluidez, demostrar sensibilidad a las necesidades de la comunidad inmigrante y tener excelentes habilidades organizacionales, interpersonales y de comunicación. La atención a los detalles, la alfabetización informática básica con procesamiento de textos, la capacidad de trabajar bien con otros, seguir instrucciones y procedimientos establecidos, y completar proyectos y tareas de manera oportuna son imprescindibles. Los candidatos deben ser católicos practicantes sin impedimento para un empleo legal. Por favor envíe su curriculum y carta de presentación al Rev. Philip M. Forlano. Las referencias deben estar disponibles a pedido.

POSTULE AHORA

Envíenos su hoja de vida
fr.forlano@stcharlesbensalem.org

MÁS INFORMACIÓN

215-638-3625 ext. 733

www.stcharlesbensalem.org

1731 Hulmeville Rd., Bensalem, PA 19020



ST. CHARLES BORROMEO SCHOOL

Celebrating 100 Years of Academic Excellence!

Grades Pre-K3 to 8

www.stcharlesborromeoschool.net

www.facebook.com/SCBSchoolBensalem

scb_bensalem



St. Charles Borromeo School
Bensalem, Pa

PREESCOLAR –
8vo GRADO

Celebrando 100 años de excelencia académica

Admisiones Escolares 2025-2026

Insíscribase ahora para reservar el espacio de sus niños para el próximo año escolar.

¡Espacios limitados!

Ofrecemos educación católica y los siguientes programas para sus niños

CARES

- Cuido disponible para sus niños antes y después de clases.
- tutorías.
- Programa de almuerzos calientes.

Clases especiales

- Arte
- Gimnasia
- Biblioteca
- Español
- STREAM
- Deportes CYO

AYUDA FINANCIERA DISPONIBLE!

¿Necesita Ayuda?

¡Desea visitar!

Para más información contacte a

Brenda Malavet

brenda.malavet@stcharlesbensalem.org

215-639-3456

1704 Bristol Pike, Bensalem Pa
19020



http://www.facebook.com/SCBSchoolBensalem



scb_bensalem

INSCRIBASE
HOY!



Escanee Aquí

Conozca Sus Derechos



Consejos prácticos para personas con inquietudes migratorias

- ⇒ **Conozca sus derechos:** tiene derecho a permanecer en silencio, negarse a permitir la entrada a su casa sin una orden de registro judicial y solicitar un abogado si es detenido.
- ⇒ **Cree un plan de seguridad familiar:** decida quién cuidará de los niños y administrará las finanzas si alguien es detenido.
- ⇒ **Consulte a un abogado de inmigración:** explore sus opciones legales de acuerdo a su estatus migratorio.
- ⇒ **Regístrese en su Consulado.**
- ⇒ **Memorice información clave:** número de teléfono de familiares, número de registro de extranjero (si tiene uno), número de teléfono del abogado.
- ⇒ **Construya su comunidad:** únase a organizaciones religiosas o comunitarias para obtener apoyo y recursos.

Asistencia con la Renta

¿Necesita ayuda con el alquiler, la hipoteca o los servicios públicos? Podría ser elegible para recibir asistencia financiera. Llame al 215-624-5920 para obtener más información.



Servicios Legales de Inmigración en el Centro Católico Fatima, estará ofreciendo consultas con los abogados cada segundo y cuarto jueves del mes de 3:00 p.m. a 5:00 p.m. Para una cita llame a Jackie al 443-424-3277.



Todas las personas en los Estados Unidos, independientemente de su estatus migratorio, tienen ciertos derechos y protecciones según la Constitución de los Estados Unidos. Esta tarjeta "Conozca sus derechos" fue creada para ayudar a las personas a hacer valer sus derechos y defenderse contra violaciones constitucionales. Esta tarjeta proporciona información crítica sobre cómo hacer valer sus derechos, junto con una explicación a los agentes gubernamentales de que la persona está haciendo valer sus derechos.

Usted tiene derechos constitucionales:

- **NO ABRA LA PUERTA** si un agente de inmigración está tocando la puerta.
- **NO CONTESTE NINGUNA PREGUNTA** de un agente de inmigración si el trata de hablar con usted. Usted tiene el derecho de mantenerse callado.
- **NO FIRME NADA** sin antes hablar con un abogado. Usted tiene el derecho de hablar con un abogado.
- Si usted está afuera de su casa, pregunte al agente si es libre para irse y si dice que sí, váyase con tranquilidad.
- **ENTREGUE ESTA TARJETA AL AGENTE.** Si usted está dentro de su casa, muestre la tarjeta por la ventana o pásela debajo de la puerta.

I do not wish to speak with you, answer your questions, or sign or hand you any documents based on my 5th Amendment rights under the United States Constitution.

I do not give you permission to enter my home based on my 4th Amendment rights under the United States Constitution unless you have a warrant to enter, signed by a judge or magistrate with my name on it that you slide under the door.

I do not give you permission to search any of my belongings based on my 4th Amendment rights.

I choose to exercise my constitutional rights.

These cards are available to citizens and noncitizens alike.

Por favor recorte esta tarjeta y entréguela al agente de migración si fuera necesario.

KOLLER Automotive

P: 215-757-6966

F: 215-750-0583

E: kollerauto1@verizon.net

W: kollerautomotive.com

Tires & Suspension

Vehicle Specialties

Brake Service • Tune Ups

Official PA State Inspection Station



LICENSED & INSURED
RESIDENTIAL & COMMERCIAL
**WE MAKE YOUR HOUSE
A HOME AGAIN**
FIRE • WATER • SMOKE • MOLD
24 HOUR EMERGENCY SERVICE
7315 JAMES ST., PHILADELPHIA
215-288-7500

catholicmatch®
Pennsylvania



CatholicMatch.com/datePA

Bensalem Township COUNTRY CLUB

*Book Your
Event
Today!*

215.639.5556

EVENTSATBTCC@BENSALEMPA.GOV



Rob Hessler

Neighboring Parishioner

- Blinds
- Shutters
- Shades
- Drapes
- Home Automation

215.987.6979

rob.hessler@budgetblinds.com

www.budgetblinds.com/langhorne-pa

HIC PA 156194

An independently owned and operated franchise.

215.390.2900

1542 Bristol Pike



BAGEL HOUSE
www.BandBBagels.com

Breakfast • Lunch • Takeout

DALEY SERVICE CENTER

Auto and Truck Repair

2749 Bristol Pike • Bensalem

Call Us at **215-638-1820**

Serving Bensalem Since 1962



SALES • SERVICE
INSTALLATION

215-688-1479

SALES@DIEGIDIODOORS.COM

DeChristopher Memorials

Family Owned & Operated Since 1915

Cemetery Monuments
Markers & Mausoleums
On Site Lettering & Cleaning



Charles DeChristopher, Jr.

5004 Hulmeville Road
Bensalem, PA 19020

(215) 638-9004

charles@dechristopherbros.com

www.dechristopherbros.com

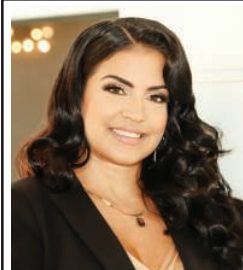
**ABOVE ALL
Chimney and Masonry**
215-396-4294
1-877-499-CHIM
Your Chimney, Masonry Specialist

**ALL THE ABOVE
TREE SERVICE**
Robert Kane
215-645-1379
24/7 Emergency Service
Fine Pruning • Tree Removal
Stump Grinding • Land Clearing
Financing Available Online
Free Estimates • Lic. & Ins.
www.alltheabovetreeservice.com

BEN MANIS
PLUMBING & DRAIN CLEANING
24/7
267.627.2756
www.BenManisPlumbing.com
10% Discount for Seniors & Military

THOMAS M. SULLIVAN & SONS
"Plumbing & Heating"
SERVING NORTHEAST PHILADELPHIA
& LOWER BUCKS COUNTY
2258 State Rd, Bensalem, PA
(215) 288-9290

**SANKS
Mechanical**
HEATING COOLING
215-960-4803 610-203-2444
SALES • SERVICE • INSTALLATIONS
www.SanksMechanical.com



Looking to buy or sell your home in a community you can trust?

Our team is committed to providing personalized service that meets your unique needs and goals. Whether you are looking to buy, sell, or refinance, we can help you achieve your real estate goals! Contact us today for service and experience you can depend on.

We specialize in:

- Listing and Selling Homes • First Time Buyers
- First time buyer programs, loans, grant opportunities
- Multitude of loan programs • Credit Counseling

¡Estamos aquí para ayudarte! Ofrecemos servicios en español para servir nuestra comunidad Hispana~reciba la atención y ayuda profesional que mereces.

MONICA FLORES - Associate Broker

17 Years of Experience Serving the Community

267-979-6038 | 215-757-6100 | monicaflores@kw.com

https://monicaflores.kw.com

584 Middletown Blvd., suite A50, Langhorne, PA 19047

kw
KELLERWILLIAMS.
REAL ESTATE

**Advanced Dental Designs
of Bensalem**
Family & Cosmetic Dentistry
(215) 245-4844
2548 Street Road,
Bensalem, PA 19020
addb2548@gmail.com
allonfourimplants.org
**ALL-ON-4 IMPLANTS
WITH IV SEDATION**
ADVANCED DENTAL DESIGNS
AllOnFourImplants.org



Bill McElroy Auto Body Inc.

Import & Domestic
Industry Certified Technicians
Expert Color Matching
"QUALITY IS OUR NUMBER ONE PRIORITY"
215-639-0806
419 Station Ave., Bensalem, PA 19020
"Couple Minutes From Church" • Over 47 Years in Business



Damage Due:
Water
Fire
Vandalism
Daniel Monaco - General Manager/Parishioner
215.632.8545 • adjust10@aol.com
2075 Byberry Road

Serving Breakfast & Lunch
waterside
cafe & diner
State & Federal Street
Bensalem, PA 19020
267-332-0074
www.watersidecafebensalem.com

215-639-3130



Family owned & operated
Since 1898

864 Bristol Pike (Rt. 13) | Bensalem, PA 19020
Only location in Bucks County

Joan Fluehr, Owner • Robert J. Mahan, Supervisor

Pre-Arranged Funerals • Traditional Funerals • Crematory on Premises
www.fluehrfh.com



www.yourseniorsavior.com
MEDICARE • HEALTH
LIFE • ANNUITIES

Medicare: Plans, Prescription Drug Plans,
Supplements. We also offer Dental,
Vision and Hearing Benefits, Cancer &
Hospital Indemnity, Life Insurance
Protection & Fixed Annuities



Christine M. Biemuller
Licensed Insurance Broker/Owner
Office: 245-702-3710
Text: 267-469-8710
christine@yourseniorsavior.com

Serving Pennsylvania
**Home Concept
Services**

HOME CARE AGENCY
1556 BRISTOL PIKE
215-331-1643
www.homeconceptsolutions.com

2020
REAL ESTATE
FOR A CLEAR VISION OF YOUR REAL ESTATE NEEDS.

Dominic Punzo, Realtor®
Office: 267-668-2020
Cell: 267-439-8306
dominicpunzo@aol.com

24/7 EMERGENCY RESPONSE • DISASTER RESTORATION
WATER • FIRE • STORM • MOLD • REPAIR • REBUILD



PAHIC: 003461
NJHC: 13VH05469300

1-877-PURO-TEC®

Over 20 Years of Serving the Community! - Proudly Headquartered in Bensalem!

Pray you don't need us. But if you do, we'll be there to help!



Specializing in OFF Premise Catering
www.randcaterers.com
215-638-7376

PATRICK J. FOY
(215) 281-9656

Interior & Exterior Painting
Wallpapering & Scraping
Pressure Washing
FREE Estimates
Honest & Reliable



With over 25 years of Experience with
Homeowners, Auto, Business, Life,
Health & Employee Benefits.



We'll shop the entire marketplace for you!
Dave Leber
Leber Insurance Group
12 Penna Trail Suite 105 - Newtown PA 18940
Cell 215-280-2898 • Office 267-291-7925
www.LeberInsuranceGroup.com • Dave@LeberInsuranceGroup.com

A. Brooks Construction, Inc.
#PA009390

CALL TODAY AT
215-752-6145



Home of the
**\$89.99 Diagnostic
Roof Repair
and the
Guaranteed Leak Repair**

New Roofs & Gutters • Roof & Gutter Repairs
Siding & Windows • Garage Door Installation/Repair
www.abrooksconstruction.com



JUST OPEN
Formerly Apple Pizza

Open 7 Days
Catering Available
1650 Hulmeville Rd.
215-245-5550
Call for Daily Specials

FAMILY OWNED & OPERATED FOR 45 YEARS



**Lou's
FARM MART**

Where the service is Un-Beet-Able

Full Service Deli • Famously Fresh Produce
Homemade Meals • Catering • In-Store Bakery
Seasonal Garden Center • Weekly Deals • Holiday Dinners

2450 Bristol Pike
Bensalem, PA 19020

www.LousFarmMart.com

215.639.9979



Summer Camp Enrollment Now Available!
3 - 5 Year Olds • Part & Full Weeks Available

Infant & Toddler Programs
Openings Available Year Round

800 Clarmont Avenue | Suite A | Bensalem, PA 19020
(267) 520-7200
Szehra@brightbeginnersacademy.com

2207 Bristol Pike
(at Simons Avenue)
Bensalem, PA

Tomlinson Funeral Home, LLC 215.639.0422
www.tomlinsonfh.com

Family Owned & Operated. Celebrating 75 Years of Service

Ryan Brady, Owner, F.D.

Kathleen Tomlinson, F.D. | James Munizza, F.D. | Robert M. Tomlinson, F.D. | Nancy Tomlinson, F.D.

PRE-ARRANGED FUNERALS

Traditional and Cremation Services Available ~ Servicios tradicionales y de cremacion disponibles

